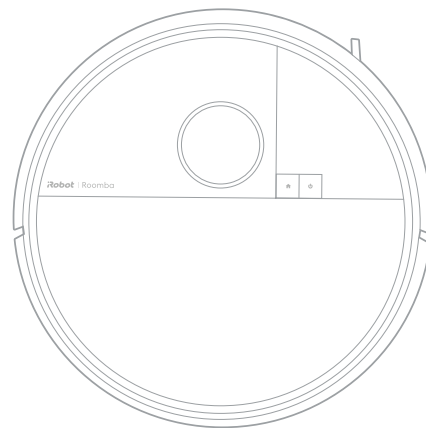


Roomba® Max 710-719 robottolmuimeja + AutoEmpty™ dokk

Kasutusjuhend



Alustamine

1

Laadige alla rakendus Roomba® Home



Skannige QR-kood oma mobiilseadme kaameraga või otsige oma rakenduste poest üles rakendus Roomba® Home. Rakendus Roomba® Home ja Wi-Fi®-ühendus on seadistamise lõpuleviimiseks vajalikud. Rakendus Roomba® Home juhendab teid roboti seadistamise sammude läbimisel.

Pärast roboti seadistamist saate rakenduse abil:

- kontrollida, millal, kus ja kuidas te puhastate
- luua automaatseid puhastusgraafikuid
- määrata kohandatud puhastuseelistusi
- avada digitaalseid funktsioone
- Saada juurdepääs näpunäidetele, nippidele ja vastustele korduma kippuvatele küsimustele



MÄRKUS:

Kasutada tuleb 2,4 või 5 GHz Wi-Fi® ühendust.

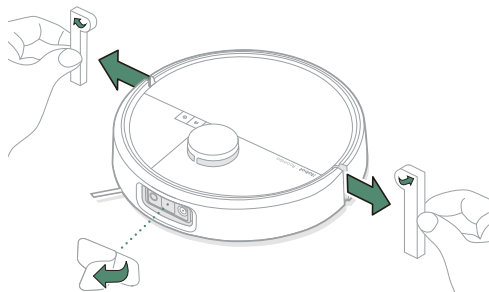


TÄHTIS:

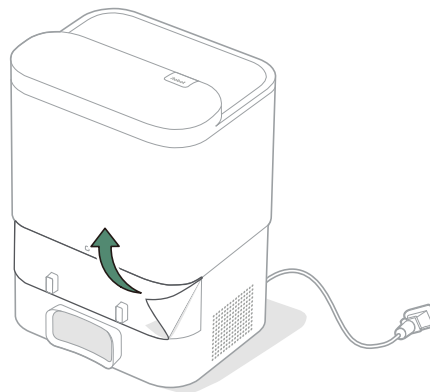
Enne roboti kasutamist lugege esmalt ohutusteabe juhendit.

2

Eemaldage kaitsepakend



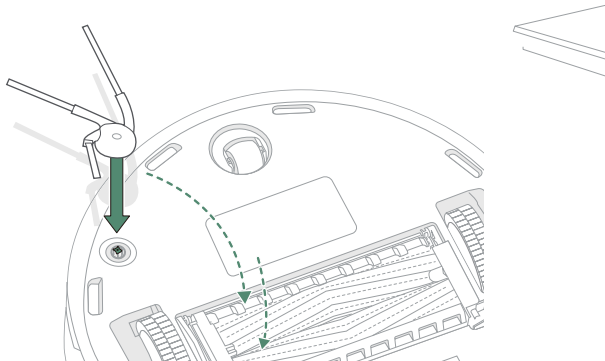
Eemaldage ClearView™ LiDAR-i ekraanilt kaitsekile ja kaitseraua tagant vahtplastist vahetükid.



Eemaldage IR-aknalt kaitsekile.

3

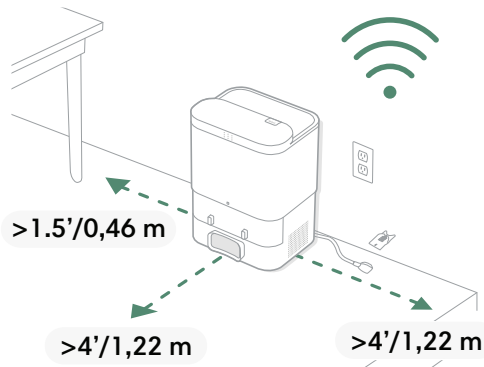
Paigaldage servapuhastushari



Joondage servapuhastushari ja vajutage seda alla, kuni kuulete klõpsatust.

4

Paigutage oma dokk



Asetage dokk kõvale ja tasasele pörandapinnale.

MÄRKUS:

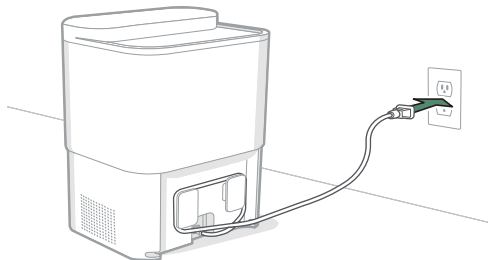
Ärge asetage seda otsese päikesevalguse kätte. Dokkimise hõlbustamiseks veenduge, et doki ümbrus oleks takistustest vaba.

HOIATUS:

Roboti trepist alla kukkumise ohu vältimiseks veenduge, et dokk asuks trepist vähemalt 4 jala (1,22 meetri) kaugusel.

5

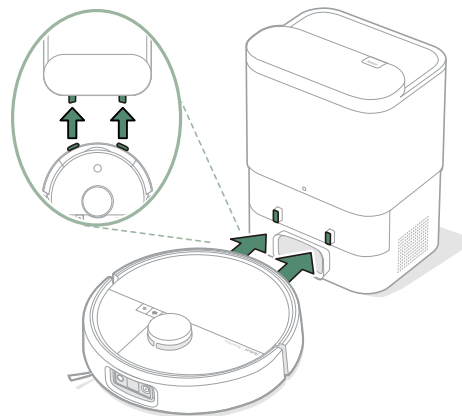
Ühendage dokk vooluvõrku



Ühendage toitejuhe doki tagaküljele ja seejärel seinakontakti. Kerige juhe tagaküljele, et see ei jääks roboti liikumisel ette.

6

Äratage oma robot



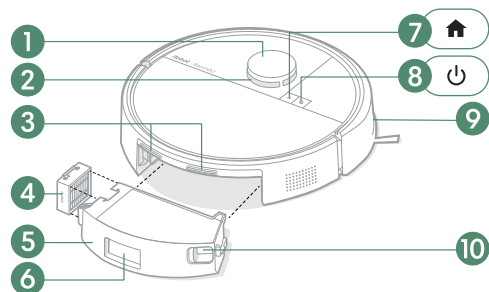
Asetage robot doki ette ja lükake seda ettepoole, kuni metallist laadimiskontaktid on kohakuti. Roboti tuled näitavad, et see ärkab. Helisignaal annab teada, et see on täielikult sisse lülitatud.

MÄRKUS:

Teie robot on osaliselt laetud, kuid soovime seda enne kodu kaardi loomist 6 tundi laadida, kuna aku näidud võivad esimestel päevadel olla ebatäpsed.

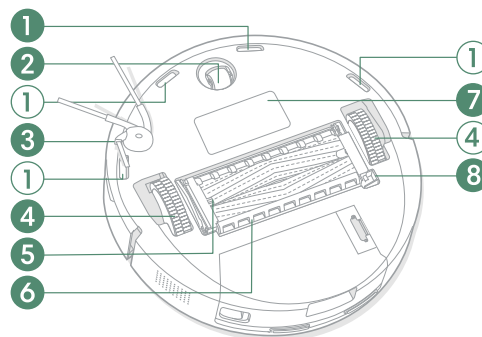
Teave Roomba® Max 710-719 tolmuimejaroboti kohta

Pealtvaade



- | | |
|-----------------------------|------------------------------|
| 1. LiDAR-i anduri pörkeraud | 6. Prahi tühjendusava |
| 2. ClearView™ Pro LiDAR | 7. Kodu nupp |
| 3. Laadimiskontaktid | 8. Toitenupp |
| 4. Filter | 9. Pörkeraud |
| 5. Tolmukonteiner | 10. Tolmukoguja vabastusnupp |

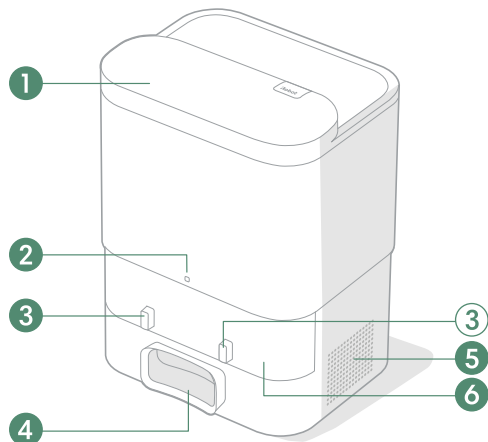
Altvaade



- | | |
|----------------------|---|
| 1. Kukkumisandurid | 5. Mitme pinna puhastamiseks sobilikud kummist harjad |
| 2. Pöödratas | 6. Harja kate |
| 3. Servapuhastushari | 7. Akupakk |
| 4. Rattad | 8. Harjakatte vabasti |

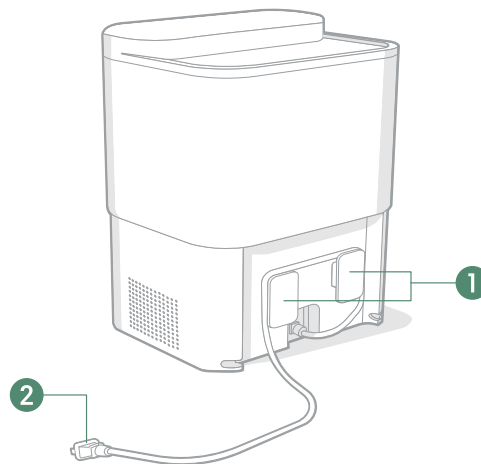
Teave teie AutoEmpty™ doki kohta

Eestvaade



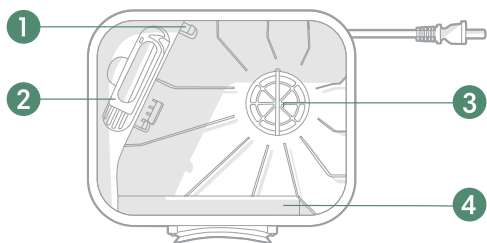
1. Doki kaas
2. LED-märgutuli
3. Laadimiskontaktid
4. Prahi tühjendusava
5. IR-aken

Tagavaade



1. Juhtmehoidik
2. Toitejuhe

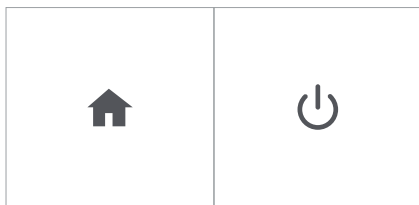
Pealtvaade



1. Koti joondamismehhanismid - või - Koti juhtsiinid
2. Puhastusharja tarvik
3. Doki filter
4. Prügikoti hoiukoht

Laadimine

Ikooninäidikud



Nupud POWER (TOIDE) ja HOME (KODU)

Valge: Täielikult laetud dokis / Ooterežiim, dokist eemal.

Vilkuv valge: Naasmine dokki laadimiseks / Püsivara uuendamine.

Pulseeriv valge: Laadimine / sisselülitamine.

Vilkuv punane: Viga / aku on tühjenemas.

Roboti laadimine

Teie robot naaseb dokki alati, kui seda on vaja puhastustsükli ajal laadida. Kui see on piisavalt laetud, jätkab see puhastamist sealt, kus see pooleli jäi.

Ooterežiim

Teie robot tarbib väikeses koguses energiat alati, kui see on dokil. Kui robotit ei kasutata, saate selle viia veelgi väiksema energiatarbega olekusse, vajutades 10 sekundit nuppu . Madala energiatarbega režiimist väljumiseks vajutage lühidalt .

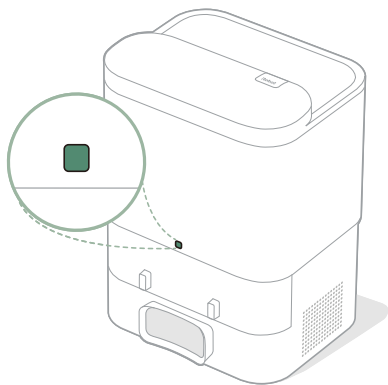
MÄRKUS:

Puhastamist ei saa mobiilirakendusest käivitada, kui seade on madala energiatarbega režiimis.

Roboti hoiustamine

Pikaajaliseks hoiustamiseks lülitage robot välja, eemaldades selle dokist, seejärel vajutage ja hoidke  nuppu ja pörkerauda korraga 10 sekundit all. Hoidke jahedas ja kuivas kohas.

Doki LED-märgutuli



Püsiv valge: Laadimine

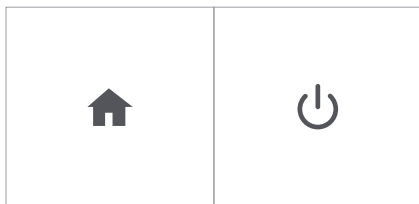
Püsiv punane: Tolmukott on täis, puudub või on valesti paigaldatud.

MÄRKUS:

Tarkvarauuendused võivad muuta roboti ja/või doki tegelikkude LED-tulede käitumist. Palun külastage veebilehte global.irobot.com, et saada kõige ajakohasemat teavet.

Puhastamine

Juhtnupud



TOITENUPP

- Puudutage puhastamise alustamiseks / peatamiseks / jätkamiseks
- Hoidke sisselülitamiseks 3 sekundit all
- Hoidke väljalülitamiseks 10 sekundit all

KODU NUPP

- Puudutage roboti koju saatmiseks
- Vajutage puhastamise peatamiseks
- Dokkimiseks vajutage peatatud olekus
- Vajutage dokkimise peatamiseks

Puhastusmuster

Teie robot uurib ja puhastab teie kodu automaatselt. See alustab ruumi servade puhastamisest ja seejärel puhastab ülejäänud põrandapinna korrapäraste ridadena. See naaseb dokki puhastustsükli lõpus ja alati, kui seda on vaja laadida.

Näpunäited:



- Enne puhastamist eemaldage põrandalt üleliigsed esemed.
- Kasutage robotit sageli, et hoida põrandad heas korras.

Pärast 90 minutit ooterežiimis väljaspool dokki lõpetab teie robot automaatselt puhastamise. Kui te pole kindel, kas see on lõpetanud või pausil, vaadake selle olekut rakendusest Roomba® Home App.

MÄRKUS:

Puhastamise juhtimiseks on tungivalt soovitatav kasutada rakendust Roomba® Home App. Mobiilirakendust saab kasutada konkreetsete ruumide puhastamiseks, puhastusrutiinide seadistamiseks ning automatiseeringute ja ajakavade loomiseks.

Kohtpuhastus

Kohtpuhastust saate alustada rakendusest Roomba® Home või otse robotilt.

Asetage robot soovitud ala lähedale, mis vajab kohtpuhastust. Puudutage  kaks korda. Kohtpuhastus puhastab 1,2 m x 1,2 m suuruse ruudu roboti ümber kaks korda ristuvates suundades. Kui kohtpuhastus on lõppenud, lõpetab robot puhastusrutiini. Vajutage , et saata see tagasi dokki.

Automaatne tühjendamine

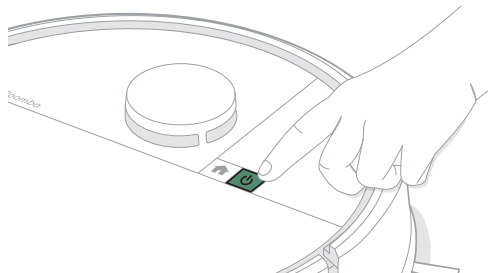
Teie robot tühjendab oma tolmuahuti automaatselt iga puhastusrutiini lõpus.

MÄRKUS:

Puhastamise juhtimiseks on tungivalt soovitatav kasutada rakendust Roomba® Home App. Mobilirakendust saab kasutada konkreetsete ruumide puhastamiseks, puhastusrutiinide seadistamiseks ning automatiseeringute ja ajakavade loomiseks.

Tolmuimemine

Käivitage tolmuimemisrežiim



Tolmu imemiseks asetage robot dokile. Vajutage  või kasutage rakendust Roomba® Home App, et alustada tolmuimemist.

TÄHTIS:

Tolmumahutit on soovitatav puhastada vähemalt kord nädalas. Vastasel juhul võib tolmuimeja jõudlus väheneda.

Roboti hooldus ja korrashoid

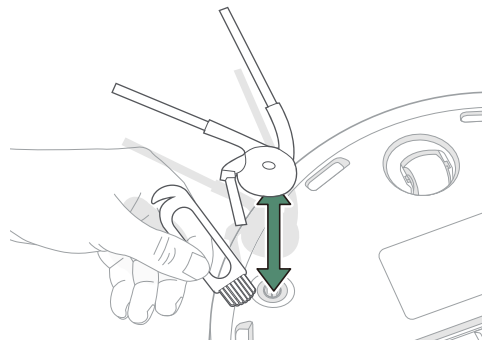
Optimaalse jõudluse ja prahikogumise säilitamiseks puhastage regulaarselt allolevas tabelis toodud osi. Kui märkate, et robot jätab prahti maha, tühjendage tolumuhuti ning puhastage filter ja harjad.

Vaadake täiendavaid õppevideoid rakenduses Roomba® Home.

Osa	Hooldussagedus	Asendamine ^a
Tolumuhuti	Tühjendage ja peske vastavalt vajadusele	
Mitme pinna hari	Puhastage 1 kord nädalas	Iga 6–12 kuu järel
Laadimiskontaktid	Puhastage iga 2 nädala järel või vastavalt vajadusele	
Servapuhastushari	Puhastage iga 2 nädala järel või vastavalt vajadusele	Iga 3–6 kuu järel
Filter	Puhastage 1 kord nädalas (lemmiklooma korral 2 korda nädalas)	Iga 3–6 kuu järel
Pöördratas	Puhastage iga 2 nädala järel või vastavalt vajadusele	
Andur	Puhastage 1 kord kuus või vastavalt vajadusele	
Harja kate	Kontrollige iga 6 kuu järel	Vahetage välja, kui see on kulunud või kahjustunud

^aAsendussagedus võib varieeruda. Nähtava kulumise ilmnemisel tuleb osad välja vahetada. Kui arvate, et vajate varuosa, võtke lisateabe saamiseks ühendust iRobot®-i klienditoega.

Servapuhastusharja puhastamine



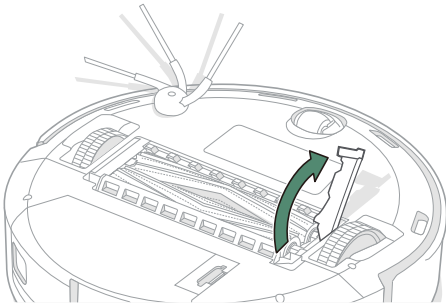
Eemaldamiseks tõmmake servapuhastusharja. Eemaldage kõik juuksed ja praht. Paigaldage servapuhastushari uuesti.

TÄHTIS:

Roboti parima puhastusjõudluse tagamiseks on soovitatav servaharja vahetada iga 3–6 kuu tagant.

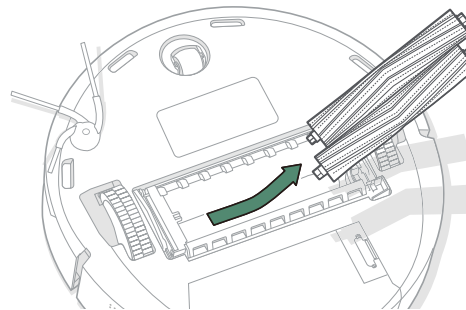
Mitme pinna harjade puhastamine

1



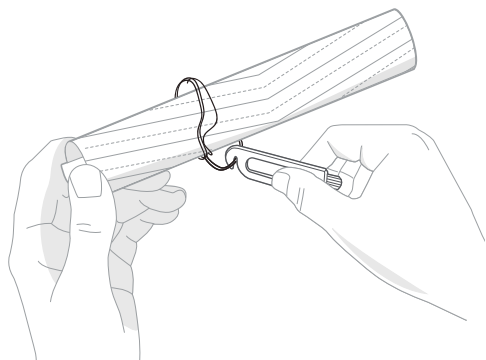
Vajutage mitme pinna harjade raami vabastussakke ja tõstke harjaraami selle eemaldamiseks üles.

2



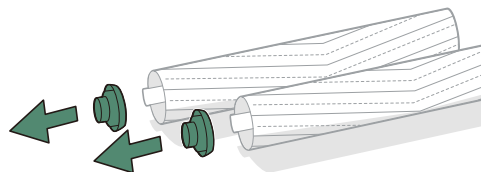
Eemaldage mitme pinna harjad.

3



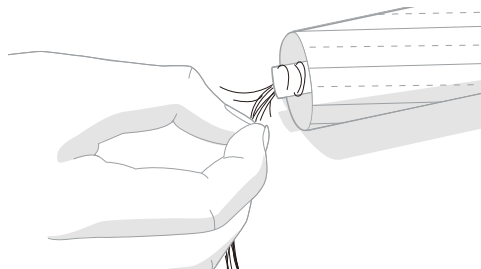
Eemaldage kõik juuksed ja praht.

4



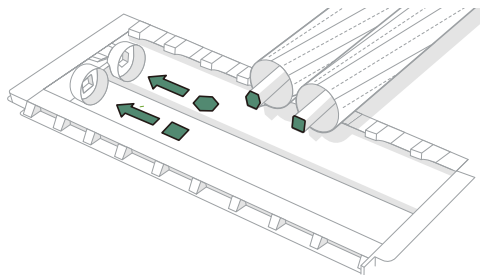
Eemaldage harjade otstest otsakorgid.

5



Eemaldage kõik korkide alla kogunenud karvad või praht.
Paigaldage otsakorgid tagasi.

6



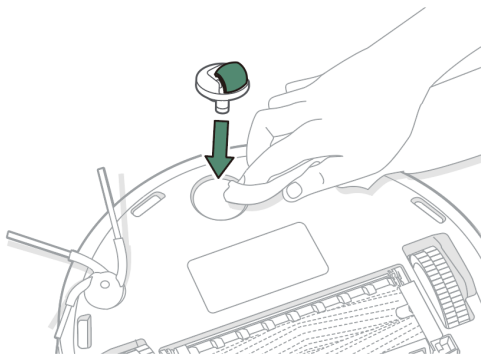
Paigaldage mitme pinna harjad ja harjakate robotisse tagasi.

*** TÄHTIS:**

Optimaalse puhastusjõudluse tagamiseks on soovitatav mitme pinna harjad vahetada iga 6–12 kuu tagant.

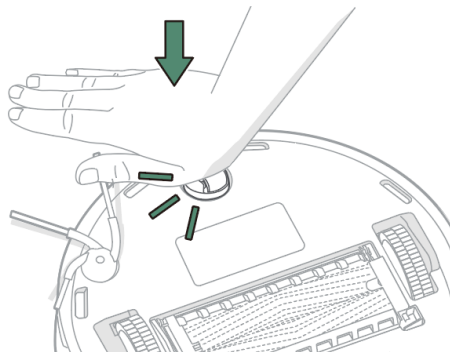
Esimese tugiratta puhastamine

1



Eemaldage esimeselt tugirattalt juuksed ja praht.

2



Tugiratta tagasipanemiseks vajutage seda peopesaga tugevalt alla, kuni kuulete klõpsatust.



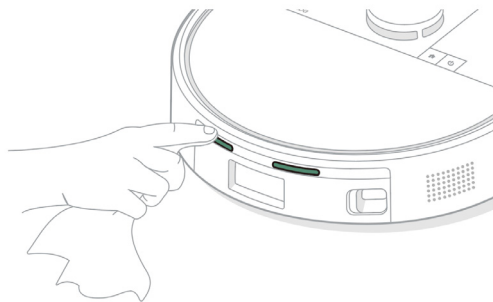
TÄHTIS:

Karvade ja prahiga ummistunud esiratas võib teie põrandat kahjustada. Kui ratas ei pöörle pärast puhastamist vabalt, võtke ühendust klienditega.

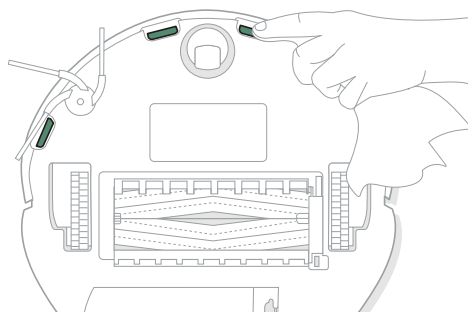
Laadimiskontaktide ja andurite puhastamine

Eemaldage robot dokist ning pühkige laadimiskontakte ja andureid puhta kuiva lapiga või kergelt niisutatud melamiinkäsnaga.

LAADIMISKONTAKTID



ANDURID

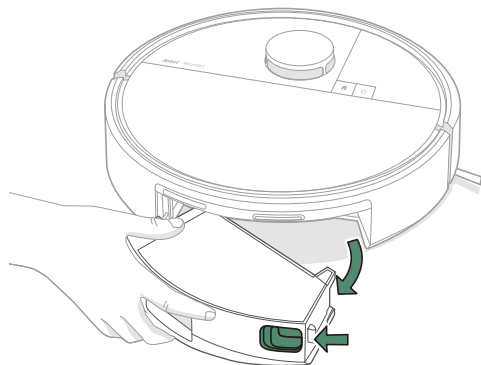


TÄHTIS:

Ärge pihustage puhastusvedelikku ega vett anduritele ega anduriavadesse.

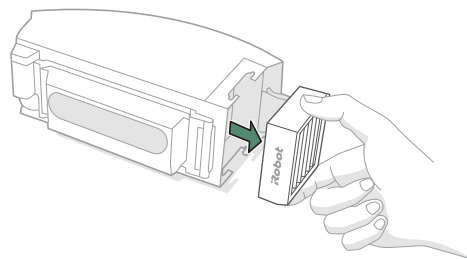
Filtri ja tolumahuti puhastamine

1



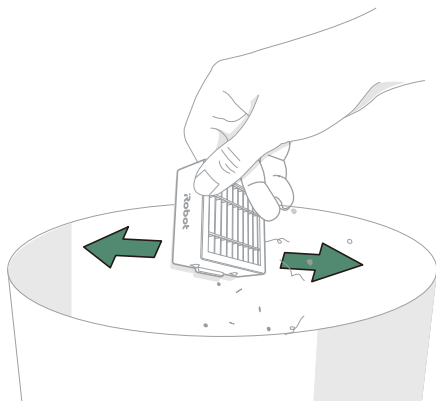
Vajutage tolumahuti vabastusnuppu ja tõmmake tolumahuti eemaldamiseks üles.

2



Eemaldage filtrikassett.

3

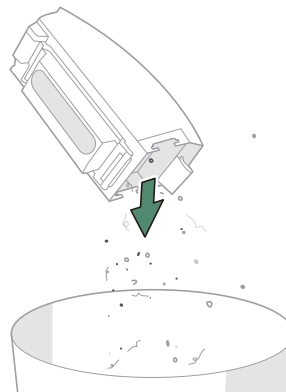


Eemaldage praht, koputades filtrikassetti vastu prügikasti, ja/või puhastage seda puhta lapiga.

MÄRKUS:

Roboti ja doki optimaalse jõudluse saavutamiseks puhastage ja/või vahetage roboti filtrit vastavalt vajadusele.

4

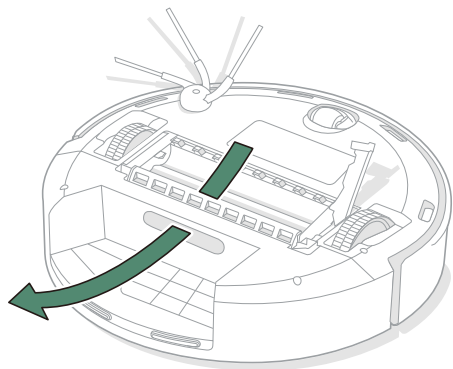


Tühjendage tolumahuti prügikasti kohal ja puhastage seda lapiga või loputage sooja veega.

TÄHTIS:

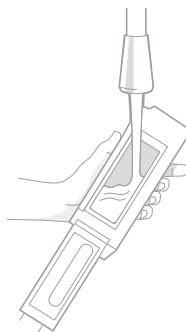
Ärge peske filtrit. Enne tolumukonteineri pesemist eemaldage filter. Tolmukonteiner ei ole nõudepesumasinakindel.

5



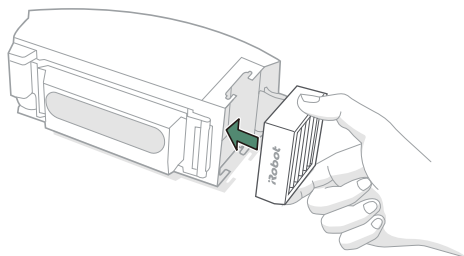
Puhastage imemistee prahist.

6



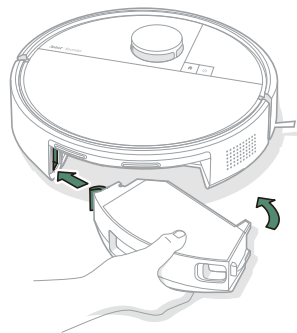
Loputage tolumahutit sooja veega.

7



Veenduge, et mahuti on täiesti kuiv. Sisestage filtrikassett tagasi tolumahutisse.

8



Asetage tolumukonteiner tagasi robotisse.

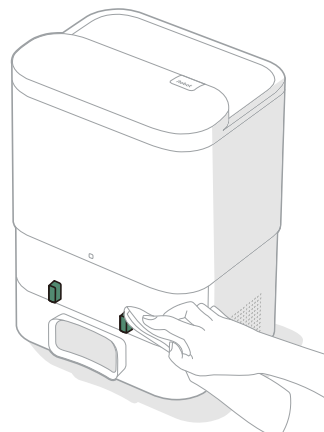
AutoEmpty™ doki hooldus ja korrashoid

Selleks et teie AutoEmpty™ dokk töötaks optimaalselt, tehke järgmisi hooldus- ja korrashoiutöid.

Osa	Hooldussagedus	Asendussagedus ^a
Laadimiskontaktid	Puhastage kord kuus	
andur	Puhastage kord kuus	
IR-aken	Puhastage kord kuus	
Prügikott		Tolmukotid tuleb vahetada, kui need on täis – sellest annab märku doki LED-märgutuli ja/või rakendus Roomba® Home.
Doki filter	Puhastage kord kuus	

^aAsendussagedus võib varieeruda. Nähtava kulumise ilmnemisel tuleb osad välja vahetada. Kui arvate, et vajate varuosat, võtke lisateabe saamiseks ühendust iRobot®-i klienditega.

Laadimiskontaktide ja infrapunaakna puhastamine



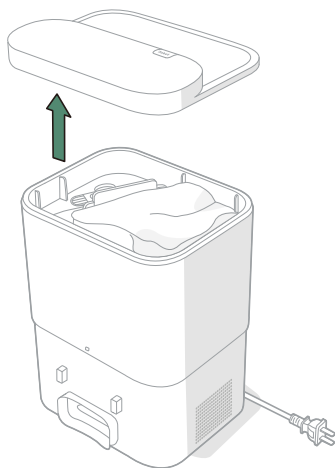
Ühendage dokk vooluvõrgust lahti. Kontrollige komponente, et veenduda, kas need on prahist puhtad. Pühkige puhta kuiva lapiga.

* TÄHTIS:

Ärge pihustage puhastusvedelikku ega vett anduritele ega laadimiskontaktidele.

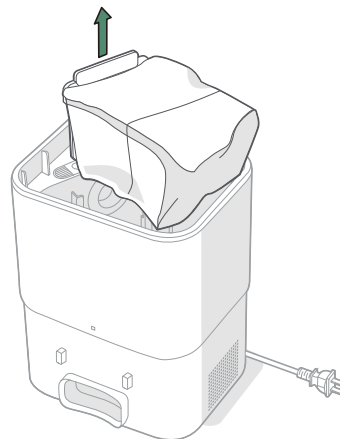
Prügikoti vahetamine

1



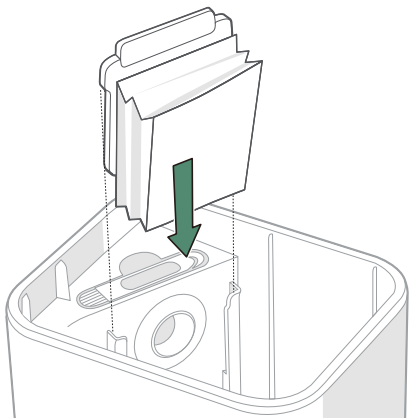
Avamiseks tõstke kanistri kaas üles.

2



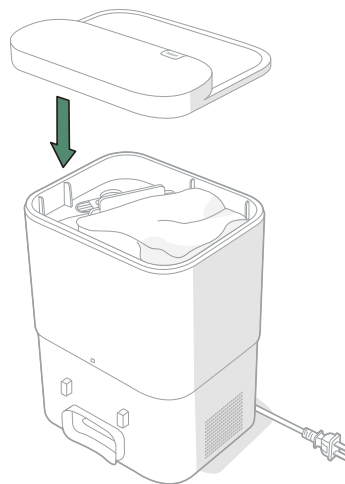
Tõmmake kaardist üles, et kott kanistrist eemaldada. See sulgeb koti, et tolm ja praht ei pääseks välja.

3



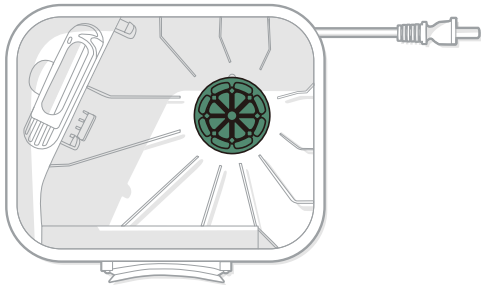
Paigaldage uus prügikott, libistades kaardi juhtsiinidesse.

4



Vajutage kaas alla ja veenduge, et see on täielikult suletud.

Prahi eemaldamine doki filtrist



Kontrollige, kas puhuri kattele on kogunenud ebemeid või prahti, ja pühkige see prahi eemaldamiseks puhta kuiva lapiga puhtaks.

Tõrkeotsing

Roboti tõrkeotsing

Teie robot teavitab teid probleemidest häälteate või helisignaali abil. Rakendus Roomba® Home App edastab ka teavitusi koos sammudega, mis tahes probleemide lahendamiseks.

Kui te pole kindel, kas robot on lõpetanud tööd või pausile pandud, vaadake selle olekut rakendusest Roomba® Home App.

Tehaseseadetele lähtestamine

Tehaseseadetele lähtestamiseks vajutage nuppu  5 sekundit, ärge laske lahti ning seejärel (5 sekundi jooksul) vajutage nuppe  +  5 sekundit.

Aku ohutus ja transportimine

- Enne transportimist PEAB aku olema välja lülitatud.
- Aku välja lülitamiseks eemaldage robot dokist. Vajutage pörkeraud sisse ja hoidke seda selles asendis, vajutades ja hoides samal ajal nuppu  10 sekundit all või kuni tuled kustuvad.
- Pakendage robot saatmiseks turvaliselt.

HOIATUS:

Liitiumioonakude ja liitiumioonakusid sisaldavate toodete suhtes kehtivad ranged transpordieeskirjad. Kui peate selle toote hoolduseks, reisimiseks või muul põhjusel teele saatma, PEATE järgima alltoodud saatmisjuhiseid.

Täiendava abi saamiseks vaadake rakendust Roomba® Home App, võtke ühendust iRobot®i klienditoega või külastage veebisaiti global.irobot.com

Teie AutoEmpty™ doki tõrkeotsing

Teie AutoEmpty™ dokk annab teada, kui midagi on valesti, konteineri esiküljel oleva LED-näidiku ja rakenduse Roomba® Home kaudu. Kui dokk ei tööta ootuspäraselt, vaadake tõrkeotsingu juhiseid rakendusest Roomba® Home.

LED-märgutuli	Levinud viga	Kuidas lahendada
Püsiv punane	Kott on täis või puudub	Vahetage kott välja, kui see on täis või puudub. Veenduge, et kott oleks kindlalt sisestatud. Kui probleem püsib, eemaldage praht roboti tagaküljel ja AutoEmpty™ doki esiküljel asuvast avast.

MÄRKUS:

See toode on varustatud termokaitsemeega, mis on mõeldud kaitsema ülekuumenemisest tingitud kahjustuste eest. Kui kaitse rakendub, lakkab mootor töötamast. Kui see juhtub, eemaldage seade vooluvõrgust, laske sel 30 minutit jahtuda, eemaldage väljutusavast ja -torust kõik takistused ning seejärel ühendage seade tagasi vooluvõrku.

Vai nepieciešama papildu palīdzība? Mēs esam šeit, lai palīdzētu.

Laadīdē alla rakendus Roomba® Home vōi kŭlastage veebi-saiti **global.irobot.com**, et kasutada tootetuge vōi kohaliku klienditeeninduskeskusega ūhendumiseks. Kui vajate tĀiendavat abi Ameerika Ūhendriikides vōi Kanadas, helistage Ameerika Ūhendriikide klienditeeninduse telefoninumbriil (877) 855-8593

Ettevōtte iRobot® Ameerika Ūhendriikide klienditeeninduse lahtiolekuajad

EsmaspĀevast reedeni aĵavahemikus 9.00–21.00, idaranniku aĵa jĀrgi

LaupĀeviti ja pŭhapĀeviti aĵavahemikus 9.00–18.00, idaranniku aĵa jĀrgi

Ohutusteave

Tutvuge robottolmuimeĵaga kaasasoleva ohutusjuhisega vōi kŭlastage veebisaiti **global.irobot.com**



©2026 iRobot Corporation. 8 Crosby Drive, Bedford, MA 01730 USA. Kõik õigused kaitstud. iRobot, Roomba ja PerfectEdge on ettevõtte iRobot Corporation registreeritud kaubamärgid. AutoEmpty, AutoWash, StayClean ja PrecisionVision on ettevõtte iRobot Corporation kaubamärgid. Wi-Fi ja Wi-Fi logo on ettevõtte Wi-Fi Alliance registreeritud kaubamärgid. Apple ja App Store on ettevõtte Apple Inc. kaubamärgid, mis on registreeritud Ameerika Ühendriikides ja muudes riikides. Google Play on ettevõtte Google LLC kaubamärk.